

# MORFOLOGIA DO PORTUGUÊS

FLC 0276

Advérbios, preposições e prefixos

Prof. Dr. Mário Eduardo Viaro

DLCV-FFLCH-USP

# CLASSE TRADICIONAL DOS ADVÉRBIOS

Dionísio Trácio ἐπίρρημα (latim *adverbium*)

Advérbios de modo/dúvida/afirmação - translação com classe dos adjetivos

Advérbios de quantidade/intensidade - relação com definitude (pronomes indefinidos)

Advérbios de negação - universal

Advérbios interrogativos - dêiticos; relação com pronomes relativos/interrogativos e conjunções

Advérbios de tempo - dêiticos

Advérbios de lugar - dêiticos; relação com prefixos e com preposições

Tesnière: classe E – subordinada ao verbo (classe I) e ao adjetivo (classe A)

# ADVÉRBIOS DE MODO / DÚVIDA / AFIRMAÇÃO

- Justus, a, um ↔ Juste
- Malus, a, um ↔ Male
- Bonus, a, um ↔ Bene
- Brevis, e ↔ Breviter
- Certus, a, um ↔ Certus ~ Certo
- Subitus, a, um ↔ Subito

- Justo, a ↔ Justamente
- Vagaroso, a ↔ Vagarosamente
- Repetido, a ↔ Repetidamente
- Feliz ↔ Felizmente
- Mau, á ↔ Mal
- Bom, a ↔ Bem

Derivação? Cf. Rápida e decididamente.

Classificação semântica: *primeiramente* (tempo), *possivelmente* (dúvida), *demasiadamente* (intensidade), *certamente* (afirmação)

*sic* > *si* > *sim*

- Status → *statim* “imediatamente”
- Sensus → *sensim* “sensivelmente”
- Caterva → *catervatim* “aos bandos”
- Radix → *radicitus* “desde a raiz”
- Quinque → *quiquies* “cinco vezes”
- Decem → *decies* “dez vezes”

- Abandonados:

<i>adeo</i> “de tal modo”	<i>ideo</i> “por isso”
<i>fere</i> “quase”	<i>ita</i> “assim”
<i>forte</i> “por acaso”	<i>fortasse</i> “talvez”
<i>ultra</i> “espontaneamente”	<i>forsitan</i> “talvez”
<i>nequiquam</i> “inutilmente”	<i>modo</i> “somente”
<i>prope</i> “quase”	<i>frustra</i> “em vão”
<i>paene</i> “quase”	<i>tantum</i> “somente”
<i>sponte</i> “espontaneamente”	<i>sane</i> “sem dúvida”
<i>equidem</i> “certamente”	<i>quidem</i> “verdadeiramente”
<i>etiam</i> “com certeza”	<i>vero</i> “positivamente”
<i>omnino</i> “inteiramente”	<i>profecto</i> “realmente”
<i>plane</i> “perfeitamente”	

- Dêixis em advérbios de modo:

*\*ad sic* > *assi* > *assim*

# NOVOS ADVÉRBIOS

Translação de adjetivos / participios:

- *alto*
- *errado*

Composição: preposição+substantivo

- *debalde*                      *acaso*                      *adur* † “difícilmente”
- *depressa*                      *porventura*
- *devagar*                      *deveras*
- *ensembla* † “juntamente” < \*in-simul

Composição: pronome/adjetivo+substantivo

- *tal+vez* > *talvez*
- *em hora má* > *eramá* †
- *em boa hora* > *embora*

• O -e adverbial

- *abunde* > *avonde* † “bastante”

• O -s adverbial:

- *anvidos* † “contra a vontade”
- *certas* † “certamente”

• Empréstimos

- *italianochi sà* ► *quiçá* ~ *quiçais* † ~ *sicais* †
- *provençal toste* ► *toste* † “rapidamente”
- *gótico wîsa* ► *guisa* (em *lexias*)

• Outros

- *asinha* † “depressa”
- *er* † ~ *ar* † “também”

# ADVÉRBIOS DE QUANTIDADE/INTENSIDADE

Translação de pronomes indefinidos:

- *multo* ~ *multum* >  *muito*
- *magis* >  *mais*
- *paucum* >  *pouco*
- *minus* > *mêos* ~  *menos*
- *tam* > *atam* ~  *tão*
- *tantum* >  *tanto*

• Abandonados:

*paulum* “pouco”

*plus* “mais” > *chus* †

# NOVOS ADVÉRBIOS

Translação de participípios:

- *bastante*

Mudanças semânticas:

- *bem*

preposição+substantivo

- *demais*

- Empréstimos

- *quasi* ► *quase*

- *\*ad satis* > provençal *assatz* ► *assaz*

# ADVÉRBIOS DE NEGAÇÃO

- *non* > *nom* > *não*

Em muitas línguas a negação é parte da flexão verbal:

Abandonados:

- *haud* ~ *haut* ~ *hau* “não”
- *nec* ~ *ne* “não”
- *Haudquaquam* “de modo nenhum”
- *Neutiquam* “de nenhum modo”

japonês:

- *wakaru* → *wakara**nai*
- *wakarimasu* → *wakarimas**en*
- *wakaritai* → *wakaritaku**nai*

# ADVÉRBIOS INTERROGATIVOS

*cur?* “por quê?”

*quare?* “por quê?”

*quamobrem?* “por quê?”

*quomodo?* > *como?*

*quando?* > *cando* † ~ *quando?*

*ubi?* “onde?” > *u?*

*unde?* “de onde?” > *onde?*

*quo?* “para onde?”, “aonde?”

*qua?* “por onde?”

Ponto de ligação com conjunções:

*ut* “como”

*velut* “assim como”

*quasi* “como se”

*quam* > *quão?*

*quantum* > *quanto?*

# ADVÉRBIOS DE TEMPO

*brevi* “em breve”

*diu* “muito tempo”

*initio* “a princípio”

*mane* “de manhã”

*noctu* “de noite”

*principio* “a princípio”

*repente* “de repente”

*recens* “recentemente”

*statim* “imediatamente”

*subito* “subitamente”

*vesperi* “de tarde”

provençal *toste* > *toste*†

*heri* “ontem” > *eiri*† ~ *eire*†

*ho(c) die* > *hodie* > *hoje* (cf. *hoj’este dia* †, fr. *aujourd’hui*)

*cras* “amanhã” > *crás* †

*dudum* “há tempo”

*demum* “finalmente”

*denique* “finalmente”

*iam* “já” > *já*

*mox* “daqui a pouco”

*nunc* “agora”

*olim* “uma vez”

*saepe* “muitas vezes”

*semper* > *sempre*

*simul* “simultaneamente”

*tum* ~ *tunc* “então”

*unquam* “algumas vezes”

# ADVÉRBIOS DE TEMPO

*alias* “outra vez”

*aliquando* “uma vez” > *alquando* †

*quondam* “uma vez”

*illico* “logo”

*nunquam* > *nunca*

*quotannis* “todo ano”

*tandem* “finalmente”

*nondum* “ainda não”

\**horā* > *ora*

\**hac horā* > *agora*

\**hoc anno* > *ogano* †

\**ante annum* > *antano* †

Preposições+pronomes/advérbios

*adhuc* “ainda”, “até agora”

*antea* “dantes”

*deinde* “depois”

*denuo* “de novo”

*extempto* “logo”

*interdum* “às vezes

*interdiu* “de dia”

*pridem* “há muito tempo”

*postea* “depois”

*protinus* “logo”

*paulisper* “por algum tempo”

*rursum* “de novo”

# EXPRESSIVIDADE EM ADVÉRBIOS DE TEMPO

Preposição+substantivo/advérbio:

- \**ad noctem* > *oñ(i)te* > *ontem*
- \**ad-post* > *após*
- \**de-post* > *depois*
- \**ad-inde* > *ainda* (cf. esp. *aún*) (?)
- \**ad (horam) maneanam* > *amanhã*
- \**in-tunc* > *entom* > *então* ~ *entonce(s)*
- \**ex-tunc* > *estonce* †
- *ontem* → *anteontem*
- *des+i* → *desi* † “depois disso”
- *entrementes* † “enquanto isso”

Originalmente advérbios de modo/lugar:

*cito* “depressa” > *cedo*

*loco* “no lugar” > *logo*

*tarde* “lentamente” > *tarde*

Composições:

*já+mais* → *jamaís* (cf. *oimais* † “hoje”, cf. espanhol *hoy* < *hodie*)

*outra+hora* → *outrora*

*entre+tanto* → *entretanto*

\**cottidio* > *cotio* † “sempre”

-s adverbial

*ante* → *antes*

\**dum-interim* > *dementres* † “enquanto isso” (cf. espanhol *mientras*)

# ADVÉRBIOS DE LUGAR + DÊIXIS

	1 sg	2 sg	3 sg anáfora	3 sg referencial	3 sg enfático	Interrogativo
LOCATIVO	hic	istic	ibi	illic	ibidem	ubi?
ABLATIVO	hinc	istinc	inde	illinc	indidem	unde?
ALATIVO	huc	istuc	eo	illuc	eodem	quo?
PERLATIVO	hac	istac	ea	illac	eadem	qua?

# ADVÉRBIOS DE LUGAR

- |                 |                              |  |
|-----------------|------------------------------|--|
| 1.              | <i>*accu-hic</i> >           | <b>aqui</b>  |
|                 | <i>*accu-hac</i> >           | acát > <b>cá</b>   |
|                 | analogicamente:              | acót   |
| 2.              | <i>ibi</i> >                 | i† (cf. francês <i>y</i> )                                 |
|                 | analogicamente:              | <b>aí</b>  |
| 3.1.            | <i>illic</i> > <i>*eli</i> > | <b>ali</b>   |
| 3.2.            | <i>illac</i> > <i>*elá</i> > | alát ~ <b>lá</b>   |
|                 | analogicamente:              | alót   |
| 3.3.            | <i>*accu-illac</i> >         | <b>acolá</b>   |
| 3.4.            | <i>inde</i> >                | ende †, en † (cf. francês <i>en</i> , italiano <i>ne</i> ) |
| Interrogativos: | <i>ubi?</i> >                | u? † (cf. francês <i>où?</i> )                             |
|                 | <i>unde ?</i> >              | <b>onde?</b>   |

# ADVÉRBIOS DE LUGAR

*alibi* “em outro lugar”

*aliunde* “de outro lugar”

*alio* “para outro lugar”

*alia* “por outro lugar”

*alicubi* “em algum lugar”

*alicunde* “de algum lugar”

*aliquo* “para algum lugar”

*aliqua* “por algum lugar”

*ubique* “em toda parte”

*undique* “de qualquer lugar”, “de toda parte”

*utrinque* “dos dois lados”

*ubivis* “em qualquer lugar”

*quaquam* “por qualquer lugar”

*nequaquam* “por nenhum lugar”

*ubiubi* “em qualquer lugar (que)”

*quoquo* “para qualquer lugar (que)”

*quaqua* “por qualquer lugar (que)”

*sicubi* “se, em algum lugar”

*siquo* “se, para algum lugar”

*siqua* “se, por algum lugar”

*necubi* “para que, em lugar nenhum”

*necunde* “para que, de nenhum lugar”

*nequo* “para que, a lugar algum”

*nequa* “para que, por nenhum lugar”

# ADVÉRBIOS DE LUGAR

*comminus* “de perto”

*eminus* “de longe”

*deorsum* “para baixo” > *juso†*

*dextra* “a direita”

*intro* “dentro”

*introrsum* “para dentro”

*procul* “longe”

*prope* “perto”

*prorsum* “para diante”

*sinistra* “à esquerda”

*foris* “fora”

*foras* “para fora” > *foras†* ~ *fora*

*obviam* “ao encontro”

*retro* “atrás” > *redro†*

*retrorsum* “para trás”

*sursum* “para cima” > *suso†*

*supra* “acima”

# EXPRESSIVIDADE EM ADVÉRBIOS DE LUGAR

Preposição+advérbio/substantivo:

\*de-in-ante > *denante* † ~ **diante**

\*ad-de-in-ante > **adiante**

\*ad-trans > **atrás**

\*de-intro > **dentro**

\*de-trans > **detrás**

\*de-post > **depois**

\*de-ex-post > *despois* †

osco? ► \**bassium* > *baixo* → **abaixo**

grego κύμη ► \**cima* > *cima* → **acima**

Substantivos/adjetivos/particípios:

junctum “jungido” > **junto**

\*ad transversum “de atravessado” > **através**

\*de fronte “de cara” > **defronte**

?\*prettum “apertado” > *preto* † ~ **perto**

Advérbios de modo:

longe “longamente” > **longe**

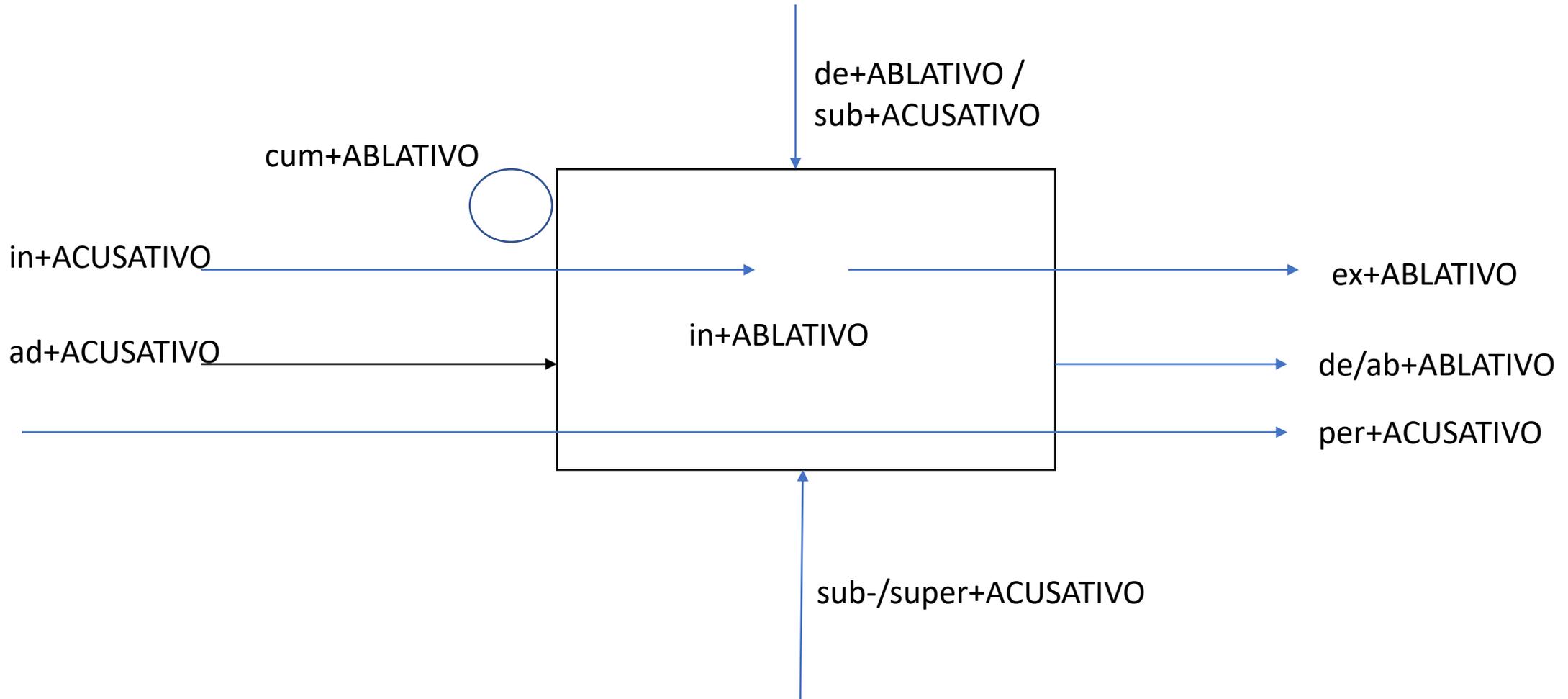
\**accu-inde* > *aquende* † ~ **aquém**

\**ad illinc* > *alende* † ~ **além**

*algur* † ~ **algures**

*alhur* † ~ **alhures** (cf. provençal *alhors*)

*nenlhur* † ~ **nenhures**



# ADVÉRBIOS DE LUGAR > PREPOSIÇÕES e PREFIXOS

*ab* > *a-* ~ *ab(s)-*

*ad* > *a* ~ *a-* ~ *ad(s)-*

*apud*

*circa* > *cerca*

*circum* > *circun-*

*cis* > *cis-*

*cum* > *com* ~ *con-* ~ *co-*

*de* > *de* ~ *de-*

*erga*

*ex* > *es-*

*in* > *em* ~ *en-* ~ *in-* ~ *i-*

*infra* > *infra-*

*juxta* > *justa-*

*ob* > *o-* ~ *ob(s)-*

*penes*

*per* > *per* † ~ *per-* ~ *pe-*

*prae* > *pre-*

*pro* > *por* ~ *pro-*

*re-* > *re-*

*sine* > *sem*

*sub* > *so* † ~ *sob* ~ *so-* ~ *sob-* ~ *sub(s)-*

*super* > *sobre* ~ *sobre-* ~ *super-*

*supra* > *supra-*

*trans* > *trás* † ~ *tras-* ~ *tres-* ~ *tra-* ~ *tre-* ~ *trans-*

*tenus*

*usque*

*ante* > *ante* ~ *ante-*

*secundum* > *segundo*

\**de-ex* > *des* † ~ *des-* ~ *desde*

\**per-ad* > *pera* † ~ *para*

\**per-ante* > *perante*

*ata* † ~ *atães* † ~ *atães* † ~ *atra* † ~ *atro* † ~ *atrões* † ~ *tro* † ~ *trões* † ~ *até*

# COMPORTAMENTO DOS ADVÉRBIOS DE LUGAR

- Comparativos:

*cum* → *contra* > *contra* ~ *contra-*

*ex* → *extra* > *extra-*

*in* → *inter* > *entre* ~ *entre-* ~ *inter-* ~ *inte-*

*in* → *intra* > *intra-*

*in* → *intro* > *intro-*

*prae* → *praeter* > *preter-*

*prope* → *propter*

*re-* → *retro* > *retro-*

*sub* → *subter* > *subter-*

*cis* → *citra*

*uls* → *ultra*

- *ibo rus* “vou para o campo”

- \**ibo ad rus*

- \**ibo rus ad*

- \**adibo rus*

- \**adibo ad rus*

## **Origem da regência verbal**

*dependere de*

*assistere a*

*combinare com*

*esquecer-se de*

(*ex=de*)

# ADVÉRBIOS > PREPOSIÇÃO

• <i>abaixo</i>	Advérbio	• <i>dest</i>	Advérbio/preposição
• <i>abaixo de</i>	Preposição	• <i>desde</i>	Preposição
• <i>dentro</i>	Advérbio	• <i>face</i>	Substantivo
• <i>dentro de</i>	Preposição	• <i>face a</i>	Preposição (cf. espanhol hacia)
• <i>antes</i>	Advérbio	• <i>volta</i>	Substantivo
• <i>antes de</i>	Preposição	• <i>em volta</i>	Advérbio
		• <i>em volta de</i>	Preposição

# PREFIXAÇÃO e ALOMORFIA DO RADICAL

**Des-reg+ul-ar-iz:a-ção**

reg+ul-ar-iz:a-ção

reg+ul-ar-iz:a-r

reg+ul-ar

morfema {alomorfes}

“regra” {regr:a, regul-} +ar

“vida” {vid:a, vit-} +al

“cabra” {cabr:a, capr-} +in:o

“lei” {lei, leg-} +al

“estrela” {estrel:a, estel-} +ar, con+

“ouro” {our:o, aur-} +e-o

**RAD:VT-SMT-SNP**

**Pus:**é-sse-mos *pus-*

**Re-pus:**é-sse-mos *-pus-*

**Com+pus:**é-sse-mos *compus-*

**Re-com+pus:**é-sse-mos *-compus-*

**De-com+pus:**é-sse-mos *-compus-*

**De+com+pus:**é-sse-mos *decompus-*

? “ser” {s:e-, é-, er-, fu-, fo-}

? “ir” {v-, i-, fu-, fo-}